

МЕДИЦИНСКОЕ СТРАХОВАНИЕ

# НІСАР

ПРОГРАММА ПО ПРЕДОСТАВЛЕНИЮ ИНФОРМАЦИИ,  
КОНСУЛЬТИРОВАНИЮ И ПОМОЩИ

Для получения услуг НІСАР обратитесь в местное учреждение (или департамент) по делам престарелых.

- ▶ Договоритесь о встрече с консультантом.
- ▶ Попросите предоставить публикации по определенным темам.
- ▶ Узнайте о групповых образовательных встречах.
- ▶ Обсудите трудности, характерные для проживающих в штате Нью-Йорк престарелых.

Позвоните по местной горячей линии НІСАР

**1-800-701-0501**

(необходимо будет указать ваш почтовый индекс)  
или посетите наш веб-сайт по адресу

**www.aging.ny.gov**

Для получения общей информации позвоните по телефону

**1-800-Medicare**  
(1-800-633-4227)

Чтобы ознакомиться с наиболее свежей информацией о Medicare, посетите сайт [www.medicare.gov](http://www.medicare.gov).

Вы можете обратиться в местное учреждение по делам престарелых по телефону, указанному ниже. Если вам требуются услуги перевода или вы хотели бы узнать подробнее об этой программе, позвоните в телефонную службу помощи престарелым по номеру 1-800-342-9871.

ah7/12

МЕДИЦИНСКОЕ СТРАХОВАНИЕ

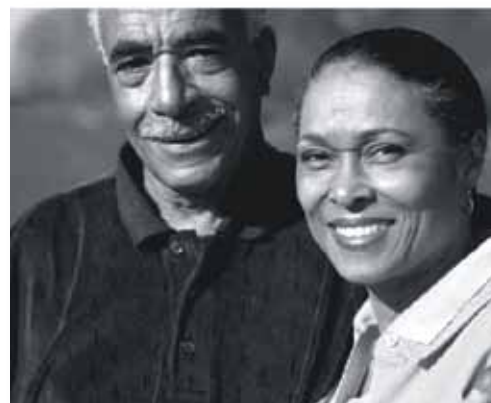
# НІСАР

ПРОГРАММА ПО ПРЕДОСТАВЛЕНИЮ ИНФОРМАЦИИ,  
КОНСУЛЬТИРОВАНИЮ И ПОМОЩИ

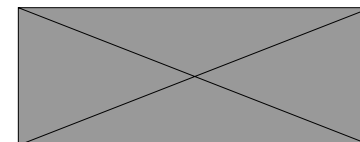


Знаете ли вы,  
что нашли  
идеальное  
решение?

У вас есть  
вопросы о  
медицинском  
страховании?



НІСАР  
на них  
ответит.



Эндрю М. Куомо,  
Губернатор  
Грег Олсен,  
И. о. директора

НИСАР - финансируемая из федерального бюджета программа центров услуг Medicare и Medicaid (CMS). НИСАР также финансируется штатом Нью-Йорк через Управление по делам престарелых штата Нью-Йорк.

НИСАР предоставляет вам и вашим близким информацию и консультирование о медицинском страховании Medicare и других видах страхования. Квалифицированные сотрудники и волонтеры ответят на ваши вопросы.

Услуги НИСАР предоставляются бесплатно, с соблюдением принципа объективности.

Чтобы получить ответ на интересующий вопрос, достаточно бесплатного телефонного звонка.

Контактная информация указана на оборотной стороне брошюры.



## ***НИСАР может помочь вам:***

- ▶ Разобраться в пособии Medicare на отпускаемые по рецепту лекарства (Medicare Part D) и в том, как выбрать оптимальный план.
- ▶ Разобраться в программах по обеспечению малоимущих, к которым относятся программа "Дополнительная помощь" (Extra Help) и сберегательные программы Medicare (Medicare Savings Programs, MSP).
- ▶ Найти способы оплаты лекарств и медицинского оборудования.
- ▶ Разобраться в Программе страхования фармацевтических расходов для престарелых (EPIC) и подать заявку на участие.
- ▶ Выбрать исходный план Medicare или план Medicare Advantage, к которым относятся планы Организации медицинского обеспечения (НМО), планы Организаций рекомендованных поставщиков (PPO), планы Гонорарного способа оплаты услуг (PFFS) и планы для специфических нужд.
- ▶ Разобраться в правилах Medicare и ваших счетах за медицинское обслуживание.
- ▶ Сообщить о возможном нарушении или злоупотреблении со стороны Medicare.
- ▶ Получить информацию о том, как обжаловать решение Medicare, поставщика управляемой медицинской помощи и других медицинских страховых компаний.
- ▶ Узнать о способах восполнить пробелы в программах Medicare.
- ▶ Обратиться с жалобой по страхованию и оформить документы.
- ▶ Узнать о мерах профилактики и профилактических визитах, которые помогают оставаться здоровым и узнавать о проблемах со здоровьем.
- ▶ Разобраться в услугах по долгосрочному уходу, например оплате услуг центра патронажного ухода, и разобраться в страховании для получения долгосрочной медицинской помощи.

МЕДИЦИНСКОЕ СТРАХОВАНИЕ  
**НИСАР**

ПРОГРАММА ПО ПРЕДОСТАВЛЕНИЮ ИНФОРМАЦИИ,  
КОНСУЛЬТИРОВАНИЮ И ПОМОЩИ